

SOMORJA ÉS VIDÉKE



Az alapítás éve: 1928

Közéleti lap

Ingyenes

2014. december 11-én tartotta ülését a városi képviselő-testület

A HELYI ADÓKRÓL ÉS ILLETÉKEKRŐL

Az új önkormányzat első munka jellegű ülésén a napi-rendi pontok jóváhagyását követően Pogány Tibor is letette a képviselői esküt. A közgyűlés jóváhagyta, hogy a képviselő a 2014–2018-as választási időszakban az összeférhetetlenséget vizsgáló bizottság és az idegenforgalmi szakbizottság elnökeként, valamint a pénzügyi és vagyonkezelő szakbizottság tagjaként fejtse ki tevékenységét, továbbá a

polgári eseményekre is megbízatást kapott. Az ülés további részében a helyi adókról és illetékekről szóló városi rendeletek jóváhagyására került sor. A jóváhagyásra az érvényben levő törvények szerint minden évben szükség van. Ahogy az a helyi adókról szóló 6/2014-es számú rendelet ismertetése során elhangzott, a helyi adók, köztük a legtöbbünket érintő ingatlanadó és ebadó összege nem változik. A

tavalyi szinten marad a hulladék elszállításáért fizetendő illeték összege is, melyet a 7/2014-es számú rendelet szabályoz. Élénk vitát váltott ki a piaci rendtartásról szóló, 5/2014-es számú városi rendelet 7-es számú melléklete, amely a gazdavásár rendtartását szabályozta volna. Mivel a gazdavásárral kapcsolatban több képviselőnek is fenntartásai voltak, képviselői javaslatra törölték a rendeletnek ezt a részét.



Csodálatos tűzijátékkal fogadta városunk az új esztendő. Éjfél után harminc perccel fényárban úszott Somorja. A csaknem 17 perccel tartó tűzijáték előtt Bárdos Gábor polgármester köszöntötte a város fenyőfája alatt gyülekező polgárokat. Újév hajnalán évről évre többen látogatnak ki a somorjai főtérre, és az önkormányzat jóvoltából ezúttal is pezsgővel köszönthették egymást.



Robert Fico, a Szlovák Köztársaság miniszterelnöke és Robert Kaliňák belügyminiszter december 24-én ellátogatott a somorjai tűzoltószertárba. Ahogy azt Ūrge Lajostól, az önkéntes tűzoltótestület parancsnokától megtudtuk, ilyen magas szintű látogatás a testület történetében még nem volt. A jelenlegi belügyminiszter már többször járt náluk, de a miniszterelnök még egyszer sem. Az Ádám-Éva-napi látogatás hagyomány a kormánynál, a kormánytagok minden évben meglátogatnak egy-egy testületet, és a szolgálatban levő tűzoltókat ajándécsomaggal lepik meg. Az Ūrge Károly vezette Prifoteam csapat is fogadta a vendégeket. A kis tűzoltók felújított gépjárművükkel ámulatba ejtették a miniszterelnöket. A városban éppen ekkor mendikáló fűvőszeneke Fekete Béla karnagy vezetésével karácsonyi énekekkel tette ünnepélyesebbé és színvonalasabbá a fogadtatást.

(ti)

*Békés,
örömteli évet
kívánunk
minden
kedves
olvasónknak!*

A szerkesztőség



December 17-től 20-ig tartott a karácsonyi vásár városunkban. Felvételeink az ünnepi forgatag néhány pillanatát örökítették meg.

Tóth Ilona felvételei



A felvételen látható betlehemet Szabó József készítette, és saját kertjében állította fel. A Szőlőskert utcáján járók a csodájára járhattak.



Útra készen állnak az önkéntes tűzoltótestület Mikulásai. December 6-án a somorjai tűzoltószerútból indult útjára tizenhat Mikulás, hogy a hagyományokhoz híven megörvendeztesse városunk lakóit, a kicsiket és nagyokat egyaránt.

A Somorjai Városi Hivatal
közgazdasági szakosztályának

KÖZLEMÉNYE

A helyi adókról és illetékekről szóló 582/2004 számú törvényrendelet és módosulatai értelmében minden **adózó – fizikai és jogi személy egyaránt – január 31-ig köteles adóbevallást, részleges adóbevallást tenni** abban az esetben, ha a fennálló adózási időszakban az addigi állapothoz képest **ingatlanai** (földadó, épületadó, lakásadó), **az ebtartás, az árusítást biztosító automaták és a nyereményt nem adó játékautomaták** tekintetében változás történt, úgymint ingatlanvétel, -eladás, örökség, ajándékozás, építkezési engedély vagy kollaudációs végzés megszerzése, árverés, kutyák esetében szaporulat, elhullás; új automaták elhelyezése, ill. eltávolítása.

A szükséges nyomtatványok beszerezhetőek a városi hivatal 2. emeletén a 4-es számú irodában vagy a város internetes oldalán www.samorin.sk.

**A 2015-ös évre beadandó adóbevallás határideje
2015. január 31.**



A karácsonyi ünnepek előtt a város melegedőt nyitott a rászorulóknak részére. A lakókonténer a városi rendőrség székhelyéül szolgáló épület (Halász utca 4.) mellett található, s a fűtött helyiségben a nagy hidegekben egész nap, nem csak az éjszaka folyamán, meghúzódhatnak a hajléktalanok. (–)



Adventi hangulatban zajlott december 16-án azoknak a polgártársainknak a köszöntése, akik decemberben töltötték be 70., 75., 80., 85. és ennél több életévüket. Bárdos Gábor, városunk polgármestere jókívánságait fejezte ki az ünnepeleteknek, és békés karácsonyi ünnepeket kívánt valamennyiüknek.



Az evangélikus egyházközség néhány tagja és a város vezetése 2014 adventjén is ellátogatott az idősek otthonába, hogy közös imával, énekléssel ünnepélyesebbé, megihittebbé tegyék a várakozás pillanatait. Fördös Jana lelkész nő imájában Isten áldását kérte az otthon lakóira. A jókívánságokhoz csatlakozott Bárdos Gábor polgármester is. Természetesen az ilyenkor szokásos ajándékozás sem maradt el.

Tóth Ilona felvételei

A FOTÓVERSENY NYERTESEI

Az önkormányzat *Arckép – portré* címmel hirdette meg legutóbbi fotóversenyét. A versenybe tizenketten neveztek be hatvannégy fotóval. Ahogy azt Pogány Tibortól megtudtuk, a B kategória (15-18 éves korosztály) győztese **Cséfalvay Karolina** lett *A paraszt kisfiú* című fotójával, második helyezettje pedig **Katona Kitty** *Gyermekarc* című fotójával. A C kategóriában (18 év feletti) a zsűri **Almási Markéta** *Portré* című fotóját ítélte a legjobbnak, majd **Csiba Erika** *Mosolygó arc* című fotója következik, a harmadik helyet pedig megsztva **Farkaš Attila Viki** és **Galbáčová Marta** *Poznanie* című fotója nyerte.

A bírálóbizottság által kiválasztott képek december 2-ától megtekinthetőek a városi művelődési központ előcsarnokában. A díjak átadására a januári önkormányzati ülésen kerül sor. (–)



ORSZÁGOS SZINTEN IS A LEGJOBBAK KÖZÖTT

A Németh-Šamorínsky István Művészeti Alapiskola tavaly novemberben nagyszabású koncerttel egybekötött kiállítással ünnepelte meg fennállásának 55. évfordulóját. Szűcs Irén igazgatónővel a jubileumi év kapcsán beszélgettem.

Az iskola mindig iskolaévre tervez, ti mégis már tavaly februárban elkezdtétek a jubileum ünneplését.

– Ez így igaz, hiszen már a tavalyi évben megrendezett hagyományos farsangi koncertünk is ennek jegyében zajlott, viszont valójában csak ebben az iskolaévben, vagyis szeptembertől gyorsultak fel az ünnepi események az iskolában.

Szeptemberben Andrea Pellegrini olasz zeneszerző is adott egy koncertet Somorján a ti meghívásotokra.

– Mesébe illő történet az, ahogyan Andrea Pellegrinivel megismerkedtem. A nagyapja, Paolo Pellegrini szintén kiváló zeneszerző volt, aki az első világháború ideje alatt itt raboskodott a somorjai katonai gyűjtőtáborban. Kiváló darabokat írt itt is, amelyekről eddig mi még csak nem is hallot-

tunk. Mivel tavaly zajlottak a városban az első világháború kitörésének centenáriumi megemlékezései, ez alkalomból szeptember 16-án egy nagyszabású koncertet adott Somorján a nagyapja emlékére.

A nagy jubileumi ünnepség novemberben volt. Mennyi időtök volt felkészülni rá?

– Már októbertől folyt a készülődés a nagy eseményre, a kollégákkal egy videobemutatót készítettünk, ezzel kezdődött az este. A fényképek segítségével föllevenítettük az iskola elmúlt 55 évét, az első tanári kart, az első beatzenekarokat, majd az új épületbe való költözést. Tényleg megható volt látni az elmúlt sikeres 55 évet.

Az ünnepség keretében kitüntetésekre is sor került.

– Tizenkét tanárunk kapott elismerő oklevelet, azok a

tanárok, akik már több mint húsz éve tanítanak az iskolában, és eredményes munkát végeztek. Név szerint a következők: Bobek Judit, Domsitz Ágnes, Domsitz Erika, Hegyi Brigitta, Hideghéty Jenő, Hlaváčková Věra, Mráziková Anna, Prachárová Anna, Jaroslav Roček, Ruc Anna, Szűcs

Irén, Takács Zsuzsanna.

A kitüntetések átadása és az ünnepi beszédek után következett a koncert, amelyen a testvéri iskolák legtehetségesebb diákjai is felléptek. Képviselettel magát a pozsonyi J. Kresának művészeti alapiskola, a győri, a hainburgi és a mosonmagyaróvári zeneiskola, valamint a komáromi és a dunaszerdahelyi művészeti alapiskola. A fináléban pedig fellépett Hainburg és Somorja közös kamarazene-kara Erwin Knopper vezényletével.

Igazgatónként hogyan látod az iskola elmúlt 55 évét? Miben változott az iskola a sok év alatt?

– Egyre több diákunk van. Jelenleg ott tartunk, hogy már nem tudunk mindenkét felvenni. Igyekszünk, de lehetőségeink végesek.

Országos szinten hol tart most az iskola?

– Nem lenne ildomos, hogy én dicsérjem az iskolánkat.

Mégis, szerintem van mivel dicsekednetek.

– Egyvalamit el kell mondanom: nagyon jó tanárokból áll a tantestület. Ha mégis ki kell emelnem valakit, akkor egyértelműen két tanárt említenék meg, akiknek keze alól nagy művészek kerültek ki. Az egyik Domsitz Erika zongoratanárnő, aki Lovász Bálinttal, legújabbban pedig Nagy Szilárdal ér el országos



Szűcs Irén

első helyeket, kiemelkedő nemzetközi sikereket. Az ő növendéke Nyárfás Ida és Varga Villó is, akik szintén szép eredményeket érnek el. A másik tanárnőnk Anna Mráziková festőművész, akinek diákjai szintén rengeteg nemzetközi díjjal büszkélkedhetnek. Több tanítványunk képzőművészeti szakon tanul tovább Budapesten, Pozsonyban vagy Prágában, ami nem kis dolog, mert ezekre a főiskolákra évente csak négy-öt diákot vesznek fel.

Tehát ha őszinte akarok lenni, a somorjai művészeti alapiskolát az országos top iskolák között tartják számon.

A sikerek mellett mint igazgatónt értek-e kudarcok, érzel-e valami hiányosságot az iskola életében?

– Van egy kis szívfájdalmam, ez pedig a fúvós tagozat. Iskolánkban nincsenek nagy hagyományai a fúvós hangszereknek. Amikor elvállaltam az iskola vezetését, az egyik nagy tervem az volt, hogy biztosítani tudjuk a nagy hagyományokra visszatekintő somorjai tűzoltózenekar utánpótlását. Jelenleg két diákunk szerepel a testületben, de remélem, hogy a jövőben e téren is tudunk erősíteni és színvonalat emelni.

Köszönöm a beszélgetést.

Kovács Koppány



A karácsonyi vásár másnapján, december 18-án feledhetetlen élményben volt részük a somorjai öregotthon lakóinak. Ellátogatott hozzájuk és szívhez szóló karácsonyi zeneszámokkal örvendeztette meg őket Vadkerti Imre, Zsapka Attila, Sipos Dávid és Kovács Koppány. „Felemelő érzés volt ez a fellépés, az utolsó számnál (ez a Mennyből az angyal volt, s a lakók együtt énekelték a művészekkel – a szerk. megj.) már majdnem kicsordultak a könnyeim” – jegyezte meg Vadkerti Imre, aki hozzátette azt is: máskor is eljövünk.

Ezt követően a zenészek fergeteges sikert arattak fellépésükkel a Fő téren is.

Toth Ilona felvétele



A városunkban működő nyugdíjas- és rokkantnyugdíjas-klubok – a Botló Ilona vezette Samaria Nyugdíjasklub, a Godány Erzsébet vezette civilizációs betegségben szenvedők alapszervezete, a Bors Mihály elnökletével működő Nyugdíjasok Szövetségének alapszervezete, valamint a Fehér Ferenc által vezetett testi sérültek klubja – is megtartotta hagyományos karácsonyi összejövetelét. Az ünnepváró rendezvények során minden egyes klub kultúrműsort is készített, a testi sérültekhez a Mikulás is ellátogatott (lenti kép). A civilizációs betegségben szenvedők alapszervezetének tagjait Botló Judit és Sz. Patonyi Enikő lepte meg csodálatos műsorával (fenti kép). (ti)



HIBAIGAZÍTÁS

Lapunk decemberi számának 7. oldalán a „Táplálkozással az egészségért” című cikkünkhez csatolt kép szövege helyesen az alábbi: A Civilizációs Betegségben Szenvedők Szlovákiai Szövetségének somorjai alapszervezete tizennegyedik alkalommal rendezte meg Az egészséges táplálkozás napja című rendezvényét. Az elírásért elnézést kérünk.

A szerkesztőség



Tavaly december 13-án tartotta hagyományos évadzáróját a Csali Gyermekek Néptáncgyűttes, amely műsorával ezúttal is elkápráztatta a közönséget. Köszönjük az együttes vezetőinek: Valacsay Franciskának és Nagy Mirtylnek a fergeteges estét!

Ján Čikovský felvétele



December 6-án járták városunk utcáit az önkéntes tűzoltó-testület Mikulásai. A civilizációs betegségben szenvedők alapszervezete épp ezen a napon rendezte meg a szervezet-hez tartozó gyermekek Mikulás-ünnepségét, így a Mikulás az ünnepség helyszínére, a Pomléi úti nyugdíjas- és rokkantnyugdíjasklubba is ellátogatott.



December elején városunkba látogatott Pánczél Károly, a Magyar Országgyűlés Nemzeti Összetartozás Bizottságának elnöke (a felvételen jobbról a második). A vendéget a Paolai Szent Ferenc Karitatív Központban Myjavec Pál plébános és Bárdos Gábor polgármester fogadta. A civil szervezetek képviselőivel folytatott eszmecsere-t követően a küldöttség részt vett a hatórai szentmisén, majd megkoszorúzta a templomban Esterházy János emléktábláját. Az eszmecsere másnap Dunaszerdahelyen folytatódott.

Hideghéthy Andrea felvétele

BARÁTI LÁTOGATÁS MAGYARORSZÁGON

Tavasszal meglátogattak minket a hegyeshalmi hetedikes tanulók két pedagógus kíséretében. A Lőrincze Lajos Általános Iskolából érkeztek azzal a szándékkal, hogy baráti kapcsolatot alakítsanak ki a két iskola között. Kellemes napot töltöttünk el együtt. Ennek folytatásaként november 24-ére meghívtak minket a hagyományosan minden évben megrendezett Lőrincze-napra. Mindannyian nagyon örültünk a találkozásnak. A délelőtt folyamán anyanyelvi vetélkedőn vettünk részt, amelyen öt iskola csapatai mérték össze tudásukat. A mi csapatunk volt a legsikeresebb, s ennek nagyon örültünk. Osztályfőnökünk nagyon büszke volt ránk, hogy ilyen jól megálltuk helyünket a magyarországi iskolák között. Még a délelőtt folyamán ellátogattunk

a helybeli tájházba, ahol a helyi szokásokkal ismerkedtünk. Gábor bácsi, aki történelmet tanít a hegyeshalmi iskolában, rövid séta keretében bemutatta a települést is. Sok érdekességet hallottunk például a katolikus templomról. Délután kezdődött a Lőrincze-kupa, amikor is öt iskola focicsapata mérté össze erejét. A körmérkőzések során csapatunk mind a négy meccsen biztos győzelmet aratott. Bár kapusunk az egyik mérkőzésen megsérült, rövid pihenő után hősiessé tovább védte a somorjiai kapuját. Így elhoztuk a győz-



tesnek járó kupát, valamint a Lőrincze-kupát is, ami egy vándorserleg, s a nyertes csapat iskolája egy évig birtokolhatja. A gólkirály címet csapatunk egyik tagja, Méry Tamás érdemelte ki, mivel a mérkőzések során összesen nyolc gólt lőtt. Már este volt, amikor elindultunk hazafelé. A nap

folyamán elfáradtunk, de nagyon sok élménnyel gazdagodtunk. Reméljük, a két iskola közti baráti viszony egyre szorosabb lesz, és sok találkozás vár még ránk. A kupát egy évig őrizzük, de jövőre újra harcba szállunk érte.

A Corvin Mátyás Alapiskola
8. b osztályos tanuló

Kedves szülők

és iskolaköteles óvodások!

A Tejfalusi Magyar Tannyelvű Alapiskola nagy-nagy szeretettel vár Benneteket január 26-tól 30-ig naponta 8.00-tól 18.00 óráig, szombaton 9.00-tól 12.00 óráig.

Kérjük a kedves szülőket, hogy személyi igazolványukat és gyermekük születési anyakönyvi kivonatát hozzák magukkal.

Minden iskolaköteles óvodást szeretettel várunk családis kisiskolánkba, ahol az első és a második osztályban iskolaotthonos program keretein belül tanulnak diákjaink, jól felszerelt, modern osztálytermekben.

Mindenkit szeretettel várunk!
Az iskola diákjai és tantestülete



BEÍRATÁS

A somorjai Corvin Mátyás Magyar Tanítási Nyelvű Alapiskola igazgatósága értesíti a tisztelt szülőket, hogy

2015. február 3-án (kedden)
ünnepélyes beíratásra kerül sor a 2015/2016-os tanév 0. és 1. osztályába.

Program

- 8.40 – Bemutató óra a 0. és az 1. osztályokban
- 9.45 – A Kuttyomfitty Társulat előadása a gyerekeknek
- Az iskola oktató-nevelő munkájának bemutatása, az iskolapszichológus előadása a szülőknek

A beíratás a következő időpontokban folytatódik:

- szerdától péntekig 7.30-tól 17.00 óráig
- szombaton 8.00-tól 12.00 óráig

Dr. Bugár Gabriella,
az iskola igazgatója

AZ ANYANYELVEN MEGSZERZETT KÉSZSÉGEKET KÖNYVEBB ÁTVINNI MÁS NYELVRE

A Madách Imre Gimnázium diákjai 2014. december 18-án Finnországgal ismerkedhettek egy előadás keretében, amelyet iskolánk egykori tanulója és volt gimnáziumi osztálytársam, Pongrácz Éva tartott.

Tájainkról Amerikába vagy Nyugat-Európába szoktak elszármazni az emberek, Te viszont egy nem szokványos helyre, Finnországba, az északi sarkkörtől alig valamivel délebbre fekvő Oulu városába kerültél.

– Finnországba a környezetvédelmi kutatás vitt ki. Ez 1993-ban egy három hónapos IAESTE ösztöndíjjal kezdődött az Oului Egyetemen, később a finn CIMO szervezet támogatta posztgraduális tanulmányaimat, és 1996 óta az Oului Egyetem alkalmazottja vagyok. Finnországban a természet, az emberek mentalitása fogott meg, a környezetvédelmi kutatás lehetőségei, és nem utolsósorban a hozzáállás a női műszaki szakemberekhez. Finnországban a szóke mérnökön nem ellentmondás! A véletlen folytán kerültem ki, de nem véletlen, hogy ott maradtam. Finnország most is szívesen látja a jó előmenetelű külföldi diákokat. A doktori képzésben elvárás is, hogy 25 százalék legyen a külföldiek aránya.

Milyenek az ottani emberek és az élet?

– A finnek első pillantásra távolságtartónak tűnnek, de később megérttem, hogy csak más fogalmaik vannak az udvariasságról. A magyarok közt illedelmesnek tartott gesztusok szinte tolatásnak számítanak. Ugyanakkor nincs bennük semmi alkaloskodás, fontosnak tartják az őszinteséget, az igazságosságot és az egyenjogúságot. Az átlagos finn ember megfontolt, kitartó és toleráns. A finnek nem szeretnek segítséget kérni, se kapni, de a segítségre szorulókat nem hagyják cserben. Ez abból is eredhet, hogy a finn környezet emberpróbáló, és az egymás iránti tolerancia túlélési eszköz is. A finnek

nemzeti öntudata rendkívül magas, és szoros a kötődésük az anyaföldhöz. Ezt nagyon tiszteljük bennük. A természethez való viszonyulásukat is csak csodálni lehet. Értékelem azt is, hogy meg lehet bízni bennük, nem verik át az embert. Büszkék a saját munkájukra, ezért nem szeretnék kifogásolható termékeket és szolgáltatást nyújtani. A finn minőség fogalom, joggal büszkék rá!

Mivel foglalkozol pontosan?

– Az Oului Egyetem északi környezetvédelmi kutatással foglalkozó csoportját, a NorTech Oulut vezetem. Fő kutatási területünk a környezetvédelmi technológiák, elsősorban a hulladékgazdálkodás, a fenntartható energia és ezek északi sajátosságainak feltérképezése. Főleg alkalmazott kutatást végzünk, nemzetközi projektjeink vannak, de együttműködünk cégekkel is. Ezenkívül tanítok is, többek között ipari ökológiát és fenntartható fejlődést, és több diplomamunkásnak, doktoranduszunk voltam/vagyok a témavezetője.

Magyar tanítási nyelvű iskolából indultál. Nálunk sok szülő a szlovák iskolát tartja üdvöztetőnek, úgy gondolják, ez az érvényesülés útja, mert ott tanul meg a gyerek jobban szlovákul. Mi erről a véleményed a saját tapasztalataid alapján?

– Én aláírom azt az UNESCO által is támogatott tudományos elméletet, hogy az anyanyelven megszerzett készségeket könnyebb átvinni más nyelvre. Tehát a gyerekeknek nagyobb esélyük van jól megtanulni szlovákul, angolul vagy bármilyen más nyelven, ha előbb a saját anyanyelvükön tanulnak meg írni, olvasni, számolni, gondolkodni, stb. Biztatom azonban a szü-

löket és a gyerekeket más nyelvek tanulására is. Én a magyar–szlovák kétnyelvűségnek hasznát vettem később a nyelvtanulásban. Jelenleg négy nyelvet beszélek folyékonyan, a magyart, szlovákot, angolt és a finnt. Bár jó húsz éve nem élek itt, és magyar iskolába jártam, mégis nemegyszer tolmácsoltam finn-ről szlovákra a Finnországba kivándorlók esetében.

Egyetemen dolgozol, napi kapcsolatban vagy az oktatással. Nálunk gyakran példálózunk a finn oktatási rendszerrel. Milyen valójában?

– A finn oktatási rendszer alapelve az, hogy mindenkinek egyenlő tanulási lehetőséget biztosítson. Kiindulópontja annak megértése, hogy hogyan tanulnak legkönnyebben a gyerekek, és annak biztosítása, hogy rendelkezésre álljon a kellő környezet a tanulási folyamat elősegítésére. Az ottani rendszer egyik különlegessége az, hogy alapfokon nincsenek írásbeli dolgozatok és házi feladatok, valamint hogy az első években nem értékelik jegyekkel az előmenetelt. A másik, hogy nem választják szét a tanulókat előmenetelük szerint; iskolai asszisztenseket alkalmaznak, akik a lassabban haladóknak segítenek tartani az iramot. A finn diákoknak több a szabadságuk, ugyanakkor több a felelősségük is, mindenki maga felelős a szakmai előrehaladásáért. Finnországban a tanárok is több szabadságot élveznek a tananyag kiválasztásában, és motiválják őket saját maguk feljlesztésére. A finnek az oktatást, a művelődést nagyon fontosnak tartják, nem hallani olyat, hogy



Pongrácz Éva

minek tanulni. A gimnáziumi érettségi egyfajta státusz, a pedagógusi állást magasra értékelik. Mivel a közvélemény elismeri a tanítás tekintélyét, a szakma magas színvonalú jelölteket vonz. A pedagógusokat anyagilag is megbecsülik, és az állam megfelelő pénzügyi háttérrel biztosítja az oktatásügynek. A finn alapiskolákban nemcsak az oktatás és a tankönyvek ingyenesek, hanem az étkeztetés és az iskolabusz is. Véleményük szerint a minőségi oktatási rendszer alapja a tudomány alapú fejlődésnek, ami a gazdasági előrehaladás és jólét kiindulópontja.

Új otthonod bizony nincs a szomszédban. Milyen gyakran látogatsz haza?

– Minden karácsonyt itthon töltök. A férjem finn, a karácsonyi ünnepeket mindketten a saját családdunkkal töltjük. Nyáron viszont közösen látogatjuk a családjainkat Finnországban, Szlovákiában és Csehországban. Néha hűsvétkor is sikerül hazajönnöm.

Köszönöm a beszélgetést, és iskolánk nevében is kívánok a családotnak békés ünnepeket, a munkádhoz és a mindennapjaidhoz kellő erőt és sok sikert!

– Köszönöm, viszont kívánom én is: Hyvää Joulua ja onnea ja menestystä vuodelle 2015!

Domsitz Márton

Strieženec Sándor

ZENEI ÉLET SOMORJÁN ÉS KÖRNYÉKÉN (32)

Hegyí Brigitta, a Harmonia Classica kamaraegyüttes vezetője váltig arra akart rábeszélni, hogy ehhez a cikkhez illusztrációnak föltétlen tegyük oda a zenekar fotóját. Végül megegyeztünk abban, hogy az írás végén közzétegyük a zenekari tagok névsorát.

– Kollektív munka a miénk, minden, amit elértünk, közös tevékenységünk eredménye. Ráadásul két zeneiskolai kollégámtól, a zongorista Domsitz Erikától és Hideghéty Jenő hegedűstől szakmai segítséget is bőven kapok.

Emlékszel az első koncertekre?

– Természetesen. 2008-ban alakult az együttes, előtte már volt némi tapasztalatom, mert a zeneiskolának jó húsz évre visszatekintve mindig volt vonószekera, amelyet én vezettem. Aztán eljött az az időszak, amikor a felnövő diákok befejezték tanulmányaikat, s én zenekar nélkül marad-

tam. Hiányérzetem támadt, s a régi tagságtól is hasonló jelzéseket kaptam. Megszerveztem a kamaraegyüttest, amely teljesen függetlenül működik, civil társulásként vagyunk bejegyezve. Első fellépésünk Bécsben került sor még 2008 májusában, egy magyar misén szerepeltünk, Händel és Telemann műveit adtuk elő.

Hogyan alakult ki és formálódott a zenekar repertoárja?

– Kezdetben csak hegedűseink voltak, s ez behatárolta a lehetőségeinket, akkoriban barokk zenét játszottunk. Fokozatosan kiegészültünk csellóval és nagybőgővel, így már bővíthetett a repertoár. Ma már széles skálán mozgunk, gyakran játszunk modern darabokat, feldolgozásokat is. A barokktól napjainkig sokféle stílust eljárszunk. Igyekszünk minden tavasszal valamilyen témakörhöz kötni a műsorunkat – ilyen volt legutóbb a „Táncról táncra” ciklus. Együttműködünk a Hecht Anna vezetete Híd vegyes karral, amiért

nagyon hálásak vagyunk. Kísérőként is szerepelünk mellettük, de közben váltakozva önálló műveket is előadunk.

Kikből áll a gárda, s milyen gyakran találkoztok?

– Jelenleg stabil a tagság, tizennyolcan muzsikálunk. Most, hogy készültem erre a beszélgetésre, számvetést csináltam: heten a zenészek közül nálam végeztek, rájuk külön büszke vagyok.

De a többiek is a Németh-Samorinsky István Művészeti Alapiskola diákjai voltak egykoron. Őket is nagyon tiszteltem. A mai zaklatott világban kész csoda, hogy sikerül együtt tartani a társaságot. Heti egy alkalommal találkozunk, ami nem túl sok, de hát működvelő társaságként többre nem futja a szabad időnkből. Viszont folyamatosan dolgozunk, s ez biztosítja a színvonalat. Két éve megjelent egy hanghordozónk, Barocco a címe. Ez is fontos mérföldkő a tevékenységünknek.

Tudom, hogy az elért eredményt közös sikernek tartod, mégis hadd fejezzem



Hegyí Brigitta

ki csodálatomat. Feleség is anya vagy, ott a háztartás, neveled az ifjú hegedűsöket, mellette igazgatóhelyettesi funkciód is van. Tudom, hogy tanulsz, továbbképez magad, s vezeted, szervezed a kamaraegyüttest. Honnan ez a nagy erőrtartalék?

– Szeretem, amit csinálok. Minden időbeosztás kérdése. Gyakorolni például az iskolában, tanítás után szoktam. Nem tagadom, előfordult már, hogy azt mondtam, nem bírom, feladom. De aztán alszom rá egyet, s megint újabb terveket szövögetek. El sem tudom képzelni, hogy egyszer letegyük a lantot, és feloszlik a zenekar...

Már megvan a tavaszi koncert apropója?

– Most egy olyan hangversenyre készülünk, amelyen a kedvenc darabjainkat játszunk el. A barokk muzsikától kezdve a kortárs zenéig.

S végül álljon itt azok neve, akik ezt a zenecsodát a Harmonia Classica márka-jelzéssel létrehozzák:

Hegyí Brigitta – művészeti vezető, Hideghéty Jenő – koncertmester, Domsitz Erika – zongora, Almási Klára, Bódis Magdolna, Góday Tibor, Hideghéty Sylvia, Horváth Kitti, Iván Péter, Kiss Zsuzsanna, Lengyelová Emília, Lovász Ákos, Méry János, Plutzerová Silvia, Varga Renáta, Zsigrai Elvira – valamenyien hegedű, Nagy Gergő, Matus Gergely – gordonka, Iván András – nagybőgő.

(Folytatjuk)



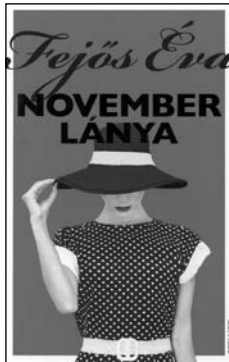
Boldog az a nép, amely hallja a kürt szavát – mondta a református templomban december 13-án az első világháborúban elesettek emlékére tartott hangverseny bevezetőjében György András lelkész. Németh Imre és barátai műsorukkal elbűvölték a közönséget, amely a koncert végén a szereplőkkel együtt énekelte a Mennyből az angyal-t... A feledhetetlen adventi estéért Németh Imrének, a szervezőnek jár köszönet. Fellépett továbbá a Gaudium régi zenei együttes, a Németh-Samorinsky István Művészeti Alapiskola ifjúsági kórusa, a rézfúvós kvartett Fekete Béla vezetésével, Hyun Jee Doh-Németh, Hudi Németh Zsófia, Németh Mátyás, Gaál Jenő, Mezei Attila, Méry Rebeka, Valenszky Miriam, Sipos Mónika, Rigó Alexandra, Szinghoffer Gábor és Varsányi György. Az adventi jótékonysági koncertsorozat december 21-én a GHYMES együttes karácsonyi műsorával folytatódott, melyet a Pátia rádió is közvetített.

Ján Čikovský felvétele

A ZALABAI ZSIGMOND VÁROSI KÖNYVTÁR AJÁNlja ÚJ KÖNYVEIBŐL

**FEJŐS ÉVA:
NOVEMBER LÁNYA**

Noémi alig tölti be a tizenkilencet, amikor az élete váratlanul darabokra hullik. A lány ahelyett, hogy az egyetemisták gondtalan mindennapjait élné, bulizna és fiúzna, egyszerűen mindent elveszít, ami addig fontos volt számára. Gazdasági tanácsadó apját egy nagyszabású bűntény elkövetésének gyanújával őrizetbe veszik, édesanyja a történet hatására kórházba kerül, és Noémi kénytelen elmenekülni a szülői házból. Vakon hisz apja ártatlanságában, ezért bosszút esküszik azok ellen, akik rács mögé akarják jut-



tatni, de csupán egyetlen segítsége marad, a számítógépszeni Lábics Zozó, aki tartozik neki egy szívességgel, ezért kénytelen a társával szegődni. A nyomozás egyre messzebbre vezet, a szálak Budapestről Dél-Amerikába futnak, és ami egy izgalmas vállalkozásnak tűnt az elején, életveszélyes versenyfutássá válik.

Vajon ki mozgatja a háttérben a sakkfigurákat? Kinek áll érdekében elhallgattatni Noémit és a családját? Mi köze egy tangóiskolának a tiltott emberkísérletekhez, és mit tehet két kamasz egy idegen országban, ahol minden ellenük esküszik?

**JORIS LUYENDIJK:
ELKENDŐZÖTT VALÓSÁG**

Hány követője van Osama bin Ladennek az arab világban? Mit gondolnak a muszlimok a férfiak és nők egyenjogúságáról? És a demokráciáról? A nyugati média mindezekre a kérdésekre egyoldalú válaszokat ad. De vajon nem homályosítja el valami ezt a képet? Tisztaiban vagyunk azzal, hogy mi is folyik valójában az arab világban? Fogalmunk sincs róla, ad egyszerű választ Joris Luyendijk átütő sikerű könyvében. Nem is tudhatunk sokat a Közel-Keletről, hiszen ezen országok mindegyi-



kében diktátorok uralkodnak, és ilyen közegben a valóságot tükröző újságírás eleve kudarcra van ítélve. Luyendijk öt évet töltött a két legjelentősebb holland napilap, valamint tévé tudósítójaként Kairóban, Bejrútban és Kelet-Jeruzsálemben. Saját tapasztalatain keresztül, gyakran önironikusan, rengeteg humorral és szórakoztató történettel megfűszerezve mesél a Közel-Kelet fátyol mögé bújó arcáról. Ezt a könyvet mindenkinek el kell olvasnia, aki egy kicsit is a nyugati média hatása alá került.



Dúdor István, a tragikus sorsú, fiatalon elhunyt gömőri festőművész és grafikus műveiből nyílt kiállítás december 10-én a városi művelődési központ Tallós-Prohászka István Kiállítótermében. Az emlékkiállítás, mely december 30-ig volt látható, Németh Imrének köszönhetően jött létre, aki Varsányi György zenésztársával együtt a megnyitón is közreműködött.

Toth Ilona felvétele



Karácsony közeledtével sokan érezték szükségét annak, hogy rászoruló, beteg embertársaikon segítsenek. Örömmel vettek részt a Karácsonyi vércsepp elnevezésű akcióban. A december 15-i véréadáson is sok volt az első véréadó, elsősorban a M. R. Štefánik Gimnázium diákjainak köszönhetően. Reméljük, közülük többen is rendszeres véréadókká válnak. A véréadók: Vodnyánszky József, Tóth József, Csenkey Lajos, Minarechová Zuzana, Trnková Monika (Úszor), Bogárová Mária, Kósa Henrietta, Zsigmond Olivér, dr. Sztruhárová Silvia, Tóth Beáta, Mészáros Gabriella, Sanislo Peter, Gúber Ilona, Csiba Claudia, Kovács József, Csörgő János, Novotník Rastislav, Mészárosová Monika, Krammer Szilvia (Nagypaka), Chudoba Ferenc, Csiba Rozália, Kondelová Zdenka, Kertész László, Jurčová Silvia, Paulovicz Károly, Herberger Tamás, Zagyi Norbert, Soóky Erzsébet, Farkas Ferenc (Illésháza), Kvassay Gabriella, Lengyelová Lenka (Szemet), Knezovičová Alexandra, Veres Gábor. (ti)

A LEGKÖZELEBBI VÉRADÁS 2015. JANUÁR 19-ÉN LESZ.

A legnagyobb színpad itt van, legbelül...

A karácsonyt, mint minden más ember, azért szeretem, mert ilyenkor előjönnek azok a mély érzések, melyeket az év többi napján, sajnos, a rohanás miatt elfojtunk magunkban. Karácsony idején az emberek adakozóbbak, vidámabbak, de ha jobban belegondolunk, talán még inkább szeretetre éhesek. Az ember szeret szeretni, és szereti, ha szeretik. Néha még igazi csoda is történik. Szinte egész évben minden hétvégét a színpadon töltök, határon innen és túl. Van, ahol több ezren vannak a nézőtérben, van, ahol több százan, mégis szinte mindenhol garantált a siker. Azt is mondhat-

nám, hogy szinte mindenhol szeretnek minket. Az ember fejét gyakran elcsavarja a siker, a csillogás, az ismertség. Azt gondolhatja, ő a mindenható. Mégis – számomra az eddigi legnagyobb sikeremet idén december 18-án élhettem át otthon, Somorján. Az öregotthonban.

Még ősszel, egy korábbi fellépés alkalmával ígértem meg az ott lakóknak, hogy karácsony előtt vizsztatérek hozzájuk. Nagy örömmre Vadkerti Imre, Zsapka Attila és Sipos Dávid hívásomra azonnal igent mondtak, és mindenféle honorárium nélkül eljöttek velem fellépni az idősek otthonába. Együtt énekeltünk az ott lakók-

kal, nénikkel, bácsikkal, gondozókkal. A siker nem maradt el, mégis ez valami más volt. Itt megtörtént az igazi karácsonyi varázs, amit nem lehet megmagyarázni, nem lehet előírni. Láttuk a szemekben a sorokat, a gyermeki szeretetet, az odaadást. A karácsony valódi arcát, az igazi szeretetet.

Nem mindenkinek adatik meg átélni ezt az érzést, de nekem megadatott. Azt hittem én is (mint megannyi zenésztársam), hogy már mindent megéltem. De eddig nem. Most már igen. Az a legnagyobb

ézés, amikor a színpadon álló zenész igazán érzi, hogy közvetít valamit, át tud adni valamit a lelkéből. Nincs díszlet, nincsenek fények, ámitás és nagyszínpad. Csak az ézés, ami aztán egész életében megmarad legbelül. Egy apró mozzanat, egy tekintet, egy erőtlenség – amely, tudom, majd egész életében elkísér. Az ember szeret szeretni, és szereti, ha szeretik. Én a somorjai öregotthonban nagyon szerettem szeretni, és nagyon szerettem, hogy szerettek. Köszönöm.

Kovács Koppány

Referendum 2015. február 7-én

A CSALÁD ÉS A HÁZASSÁG JÖVŐJÉRŐL

A család a társadalom legkisebb sejtje, az új élet bölcsője. Az egészséges család alapja egy férfi és egy nő házassága. A férfi és a nő szerelmének gyümölcse az új emberi élet, mely egyedi, megismételhetetlen, végtelen csoda és érték! Az EMBER számára az a legmegfelelőbb, ha teljes családban nő fel, amelyben egy egészséges APA és ANYA-modellt lát, amelyben az édesapa és édesanya még szeretik is egymást! Micsoda biztonságban és boldogságban fejlődhet a zsenge élet, ha a szülők szeretettel és egységgel veszik körül! Mindezt mindannyian meg tudjuk teremteni még akkor is, ha nem egyszerű, de az a feladatunk, hogy törekedjünk rá. Szükség van szabályokra! Például: közlekedési szabályokra, amelyek betartása nélkül káosz alakulna ki az utakon; államtvényekre, amely biztosítják a rendet és a békét; munkahelyi szabályokra, hogy a munkavégzés a leghatékonyabb legyen; tizparancsolatra, amely megszívlelése nélkül elúszhat egyéni boldog örök életünk.

Az emberi élet szabályok felállítása és betartása nélkül nem lenne emberi, nem is lenne élet!

Milyen élet származhat két azonos nemű ember „házasságából”? Semmilyen! Milyen nemzedék nőhet fel az édesanyát és édesapát helyettesítő 1 + 1 nő vagy 1 + 1 férfi kombinációjából? Márpedig a Nyugatról beáramló GENDER ideológia megannyi embertelen szabályt szeretne ráerőltetni a szlovákiai lakosokra is... Ezért a VITA HUMANA emberi életet védő polgári társulás tagjai nevében buzdítunk minden értékörző polgárt, hogy a 2015 februárjára kiírt referendumot a maga belátása szerint vegye komolyan! Akinek nem fontos egy férfi és egy nő házassága, a család több ezer éves múltja, illetve értelmes jövője, az el se menjen a szavazásra. De akiknek fontosak a fent említett természetes értékek, azok gyermekeik, unokáik és társadalmunk egészséges jövőjéről dönthetnek.

*Tisztelettel és értékörzéssel:
a VITA HUMANA polgári társulás*

A VÁROSI RENDŐRSÉG HÍREI

- **November 26-án** 21.10 órákor az Iskola utca egyik lakóházában egy részeg férfi hangoskodott a folyosón. A járőr megállapította, hogy családi nézeteltérés miatt zajongott. Az eset figyelemzetéssel zárult.
- **November 27-én** 10.20 órákor Tejfalun két személyautó szabálytalanul parkolt a zöldövezetben. A járőrök mindkét esetben pénzbírságot róttak ki a vezetőkre.
- **November 29-én** 19.15 órákor Csölösztőn a Somorjai úton is szabálytalanul parkolt egy személygépkocsi. Vezetője szintén pénzbírságot kapott.
- **December 1-jén** 18.00 órákor bejelentés érkezett a rendőrségre, hogy a Pomléi úton felügyelet nélkül kóborol egy nagyobb termetű kutya. A kutyatulajdonos felkutatása után pénzbírságot kapott.
- **December 6-án** 11.30 órákor külföldi állampolgárok tűzifát árultak Tejfalun. Az 1/2006. számú városi rendelet 9/1 paragrafusában engedély nélküli árusítás miatt a járőrök pénzbírsággal sújtották őket.

- **December 11-én** 10.00 órákor egy somorjai lakostól bejelentés érkezett, hogy súlyosan beteg édesanyja elment otthonról, és azóta nem találják. Az idős asszonyt a járőrök 10.40 órákor találták meg a kultúrháznál, majd átadták a bejelentőnek.
- **December 17-én** 14.30 órákor a Gazda soron egy román állampolgár kolduással zaklatta a járókelőket. A 10/2009. számú városi rendelet 5/1 paragrafusának értelmében a rendelet megszegéséért pénzbírsággal büntették.
- **December 20-án** 21.45 órákor a Pozsonyi úton szabálysértés történt: a környező településekről származó két személykötterületen szeszes italt fogyasztott, amiért pénzbírsággal sújtották őket.
- **December 31-én** 11.40 órákor az autóbusz-megálló melletti újságosstand ajtajában egy kulcsesomót találtak. A járőr felkutatja és értesítette a kulcsok tulajdonosát, majd azt követően átadta neki a kulcsokat.

JAKUBÍK GÁBOR ÉS CSAPATTÁRSAI FLORIDÁBAN

Nehéz és sorsdöntő év lesz a 2015-ös esztendő a szlovák kajak négyes számára. Az augusztusi világbajnokságon fog eldőlni, hogy a somorjai Jakubik Gábor és csapata kiharcolja-e az olimpiai részvételt.

Már ősszel elkezdtétek a felkészülést a következő évre. Merre jártatok?

– Először otthon edzettünk, majd egy hónapra az Egyesült Államokba utaztunk.

Pontosan hol voltatok?

– Floridában, nem messze Orlandótól. Fantasztikusan éreztük magunkat. Ez volt a legjobb edzőtábor eddigi pályafutásom alatt. Nagyon jók voltak az edzéslehetőségek, remek volt a szállás, kellemes emberek a helybeliek.

Az Atlanti-óceánban edzettetek?

– Nem, csak a közelében, a

Banana river folyón. Sós vízben edzettünk, ezért minden gyakorlat után meg kellett tisztítanunk a hajóinkat. A vizes edzéseinkhez egy érdekes jelenség is tartozik...

Mégpedig?

– Delfinek ugráltak, úsztak mellettünk. Először megijedtem, amikor egy méterre tőlem megjelent a gyönyörű állat. Később megszoktuk, szuper érzés volt a delfinekkel edzeni.

Cápák nem voltak?

– Cápát nem láttunk.

Hány fázisban edzettetek?

– Általában háromban.



Sokat futottunk, konditerembe jártunk és természetesen vízben edzettünk. Körülbelül 900 km-t eveztünk le egy hónap alatt.

Hogyan étkeztetek? Étterembe jártatok?

– Oda is, de általában magunk főztünk. Mindenki saját magának. Először tartottam tőle, de végül nagyon jó volt. Akkor ettem, annyit ettem, amennyit én akartam. Rajtatók kívül más kajakosok is készültek a központban?

– Igen. Nagyon felkapott ez a központ. A világ több tájáról voltak ott versenyzők. Nagyon nehéz bejutni ebbe az edzőtáborba, óriási az érdeklődés.

Az edzésen kívül jutott idő a pihenésre is?

– Sajnos, nemzeti jégkorongligára vagy kosárlabdaliga-meccsre nem jutottunk el. De voltunk Orlandóban egy tengeri parkban (Seaworld), megnéztük a helyi NASA központot, és ellátogattunk Miami-ba is, ahol a nővérem él.

Milyen lesz a következő programotok?

– Ramsauban sífutás, edzőtábor Csorbatón, majd irány az Egyesült Arab Emírségek. Május elején Csehországban Európa-bajnokság lesz, aztán Azerbajdzsánban Európai Játékok, majd augusztusban jön a szezon legfontosabb eseménye, a milánói világbajnokság. Itt eldől, hogy indulhatunk-e a 2016-os olimpián.

Duducz Tibor



A somorjai női kosárlabdacsapat saját nevelésű játékosaira épít

REÁLIS AZ ÖTÖDIK HELY

Fura ez az idény a kosárlabdások számára. Mivel a T18-as tornaterem átalakítás alatt áll, az ŠBK felnőttcsapata Pozsonyban játssza a mérkőzéseit.

A legfelső szlovák bajnokság alapszakasza után a somorjaiak az 5. helyen állnak. „Reális ez az eredmény – kezdte az értékelést a somorjai klub mindene (vezetője, edzője), Diósi Albert. – Mivel nincs saját csarnokunk, ez hatással van az edzési lehetőségekre. Egyszer itt, másszor ott készülünk. A pályák bérlése nem kevés pénzbe kerül. Azonban az a legfontosabb, hogy fokozatosan beépíthetjük a csapatba saját nevelésű

játékosainkat. Úgy alakult, hogy a bajnokság következő szakaszában az alsóházban fogunk játszani. Ez jobb is, mintha bekerültünk volna a legjobb négy csapat közé. Az alapszakasz után elbúcsúztunk amerikai és svéd vendégjátékosaintól, és így újabb somorjai játékosokat emelhetünk be a csapatba. Valószínű, hogy a bajnokság következő része után is maradunk az 5. helyen, és innen indulhatunk a rájátszásban – folytatta



a somorjai sikeredző, aki több évtizede áll a helyi kosárlabda szolgáltatásban. – Meglátjuk, mit hoznak a következő hetek. Lehet,

hogy a rájátszás előtt megerősítjük a csapatot” – zárta le nyilatkozatát Diósi Albert.

Duducz Tibor

SZÜLETETT

2014. november 19-én **Halasová Lea**, november 20-án **Pongrácz Adrián**, november 25-én **Sovíková Janka**, november 26-án **Dancáková Tereza** és **Kiššová Ema**, november 27-én **Pethőová Laura**, november 28-án **Šandor Adam**, december 5-én **Trachta Matúš**, december 9-én **Szajkó Dávid**, december 11-én **Krivouský Marcel** látta meg a napvilágot. *Sok sikert, újszülöttek!*

ELHUNYT

2014. november 17-én **Bábi Dezső** 74 éves korában, november 19-én **Polák Mihály** 82 éves korában, december 11-én **Ozsvald Ilona** 74 éves korában, december 12-én **Nagy József** 88 éves korában és **Török Gyula** 57 éves korában, december 13-án **Öllös Irén** 95 éves korában, december 14-én **Mészáros Erzsébet** 78 éves korában, december 18-án **Hornák Peter** 54 éves korában, december 20-án **Péder Károly** 81 éves korában, december 21-én **Dömény Dusan** 41 éves korában, december 22-én **Šablatura Márta** 76 éves korában, december 23-án **Pálincás László** 75 éves korában, december 25-én **Valocsa Ferenc** 75 éves korában, december 27-én **Bartal Béla** 67 éves korában távozott az élők sorából. *Béke poraikra!*

KÖSZÖNTŐ

Jó egészséget, erőt, sok boldogságot kívánunk azon polgártársainknak, akik januárban töltik be 70., 75., 80., 85. és ennél több életévüket: **Karčovičová Mária**, **Šandor János**, **Kováčiková Eva**, **Limpár Anna Mária**, **Zsigrai László**, **Szegény Anna**, **Vízy Antal**, **Kulcsár Jenő**, **Balla László**, **Magyarics Antal**, **Rusnák Vladimír**, **dr. Borgula Karol**, **Márkus Oszkár**, **Hrančo Pavel**, **Puss Rudolf mérnök**, **Valacsay Tibor**, **Czvedler László**, **Zámečník Anton**, **Szabó Tibor**, **Zöld Béla**, **dr. Hudek Milan**, **Kopál Irén**, **Rónay Rudolf**, **Both Mária**, **Halász József**.

HÁZASSÁGOT KÖTÖTT

2014. december 12-én **Ferenczi Marek** és **Jávorka Veronika**, december 13-án **Múcska Imre** és **Zalka Johanna** esküdtök örök hűséget egymásnak. *Gratulálunk!*

A Somorjai Önkéntes Tűzoltó Testület szeretettel meghívja Önt és kedves családját a **FARSANGI TŰZOLTÓBÁLRA**, amely 2015. február 20-án 19.00 órákor kezdődik a Somorjai Városi Művelődési Központban.
Jegyrendelés: 0902 541 445
Belépődíj: 17 €

FELHÍVÁS

A dunaszerdahelyi Csallóközi Népművelési Központ idén is meghirdeti az amatőr festőművészek és fotográfusok járási versenyét. A kiállítás megnyitójára áprilisban kerül sor a Csallóközi Múzeum gyönyörű kiállítótermeiben, ahol ünnepélyes eredményhirdetés keretében adják át a díjakat. A zsűri szakértőkből áll.

Képzőművészeti SPEKTRUM 2015
Amatőr képzőművészeti alkotások járási versenye

Beküldési határidő: 2015. 2. 27.

A kiállítás időpontja: 2015. 4. 16., 17.00 óra.
 A kiállítás helye: a dunaszerdahelyi Csallóközi Múzeum

AMFO 2015

Amatőr fotósok járási versenye

Beküldési határidő: 2015. 2. 27.

A kiállítás időpontja: 2015. 4. 16., 17.00 óra.
 A kiállítás helye: a dunaszerdahelyi Csallóközi Múzeum

Részletesebb információ:

Gabriela Borosová
 Žitnoostrovské osvetové stredisko
 Ul. biskupa Kondého 10
 929 01 Dunajská Streda
 Tel.: 031/ 552 27 62
 borosova.gabriela@zupa-tt.sk

AJÁNDÉKSOMAG

A Rákóczi Szövetség idén is karácsonyi csomagot küldött minden felvidéki magyar óvodásnak. Az ajándéksomagot Szlovákiában 12 931 óvodás kapta meg. Az óvodások karácsonyi megajándékozása 2004 óta részét képezi a Rákóczi Szövetség Beiratkozási Programjának. A Somorja és Vidéke Kulturális Társulás vonzáskörzetéhez tartozó óvodákban összesen 770 csomag került szétosztásra. (ti)

VÁROSI MŰVELŐDÉSI KÖZPONT

- Január 18.** A La Suerte táncsoport műsora – 17.00
- Január 21.** Liliomfi – vígjáték két felvonásban a jókai Színháztársulat előadásában – 19.00
- Január 24.** A Szlovák Vöröskereszt városi alapszervezetének évzáró taggyűlése – 15.00
- Január 31.** A Híd vegyes kar farsangi álarcos batyubálja – 19.00
- Február 7.** A Matica slovenská városi szervezetének bálja – 19.00
- Február 8.** A Halászos Szövetsége alapszervezetének évzáró taggyűlése – 9.00
- Február 9.** Balla Róbert kiállításának megnyitója – 18.00
- Február 13.** Sportbál – 19.00

Elérhetőségek: Somorja, Szél utca 8.

Tel.: 031/562 22 41 (irodák), Fax: 031/ 562 33 22 (igazgató)

E-mail: msk@mskssamorin.sk

Jegypénztár – elővételi napokon 16.00 órától 19.00 óráig

KÖSZÖNETNYILVÁNÍTÁSOK



Köszönetet mondunk minden rokonnak, barátoknak, a Híd vegyes kar tagjainak, a győri és rajkai osztálytársainak és minden ismerősnek, akik 2014. november 21-én elkísérték a somorjai temetőben utolsó útjára a drága férjet, édesapát és nagyapát, **BÁBI DEZSŐT**.

Külön köszönjük a református tiszteletes úr meghatározó és szívhöz szóló búcsúbeszédét, valamint a rengeteg koszorút és virágot.
A gyászoló család

*Megyek az úton, de ne sirassatok,
 Földi életemből csak ennyi jutott.
 Isten minden embernek kimérte,
 Kinek hol a kezdet, és hol a vége.*

Fájó szívvel mondunk köszönetet minden kedves rokonnak, barátoknak, ismerősnek és mindazoknak, akik december 30-án elkísérték utolsó útjára a somorjai temetőbe a szeretett élettársat, nagyapát, édesapát és testvért, **VALOCSA FERENCET**.

Köszönjük a sok virágot és a koszorúkat.
A gyászoló család

Mély fájdalommal mondunk köszönetet mindazoknak, akik 2014. december 15-én elkísérték utolsó útjára a somorjai temetőbe

OZSVALDNÉ RAVASZ ILONÁT.

Köszönjük a részvétnyilvánításokat, a sok koszorút és a virágokat.

A gyászoló család

UPRATOVACÍ SERVIS



- bytové priestory
- nebytové priestory
- kancelárske priestory
- schodiská

ANNA MACHALOVÁ
Tel.: 0903 719 751

reklamné trička
reklamné predmety
digitális nyomtatás
brožúry
etikety
reklama na auto
szórólapok
info@a-design.sk

marketing
+421 918 908 847
grafické návrhy

letáky
névjegykártyák
digitálna tlač
offsetová tlač
kirakatok
vizióky

des:gn
STUDIO

velkoplošná tlač
+421 905 468 471
web design
pozdravy
samolepky
katalógy

értésítők
névjegykártyák

A MADÁCH IMRE MAGYAR TANNYELVŰ GIMNÁZIUM SZÜLŐI SZÖVETSÉGÉNEK ALAPSZERVEZETE

tisztelettel meghívja Önt és becses családját hagyományos farsangi

BATYUBÁLJÁRA,

amely 2015. február 14-én (szombaton) 19.00-tól hajnali 5.00 óráig lesz a gimnázium dísztermében. A zenét a „Rondó” zenekar szolgáltatja. Belépődíj: 10 €

Jegyelővétel: az iskola titkárságán
Tel.: 031/562 22 57

KREATÍV ÉS GRAFIKAI STÚDIÓ

info@a-design.sk

0905 468 471

0918 908 847



 /adesignsamorin

Ak to cítiš, prihlás sa...

Občianske združenie Pierdo,
pod záštitou primátora mesta Šamorín
Gábor Bárdosa

vyhlasuje talentovú súťaž

Hudba v duši 3

Ak veríš vo svoj talent a túžiš sa prebojovať až do finále talentovej súťaže spevákov a hudobných skupín ktoré sa uskutoční v marci 2015 v meste Šamorín, neváhaj a potvrd' svoju účasť do 9. 2. 2015.
na tel.: 0908 301 687

Podmienkou účasti je veková hranica od 14 rokov.
Tvoj talent zhodnotí naša hviezdna porota v zložení:

- Hlavná výhra:
- nahrávanie v profesionálnom nahrávacom štúdiu **ELTIS**.
 - víkendový pobyt v Prahe pre 2 osoby, a iné ceny ...



Lengyel Pista, Pongrácz Erika, Rigó Mónika,
Erich Boboš Procházka, Gaál Jenő.



Ha érzed, jelentkezz...

Pierdo Polgári Társulás, Somorja város polgármesterének Bárdos Gábor védnöksége alatt tehetségkutató versenyt hirdet zenekarok és énekesek részére

Lelkünkben a zene 3

címmel

Ha be szeretnél jutni egy zenei tehetségkutató verseny döntőjébe, ne habozz! A verseny 2015 márciusában kerül megrendezésre Somorján
Jelentkezési határidő 2015. 2. 9-ig.
Jelentkezni a 0908 301 687 tel. lehet.

Várunk mindenkit aki betöltötte a 14. életévét.
Tehséged az elismert zsűritagok fogják értékelni.

- Fődíj:
- hangfelvétel a profesionális **ELTIS** stúdióban.
 - prágai hétvége 2 személyre, és sok más ...

Chceli by ste sa naučiť po španielsky a nevíete ako začať?

Skúste to s **Casita del Castellano!**

Nové jazykové kurzy španielskeho jazyka v príjemnom prostredí Apollo Centra v Šamoríne!

Viac na www.casitadelcastellano.sk

V prípade akýchkoľvek otázok nás neváhajte kontaktovať na:

0904 58 68 37, pošlite mail na

casitadelcastellano@gmail.com alebo

sa s nami spojte cez

www.facebook.com/CasitadelCastellano a

www.twitter.com/Casita2012

Tešíme sa na Vašu návštevu!



Somorján vállalkozik?

Reklámjait bízza a helyiekre!

Podnikáte v Šamoríne?

Zverte Vaše reklamy do rúk miestnych!

ŠTK - TAXI BUS



Kyvadlová doprava na vlakovú stanicu do Kvetoslavova

Preprava osôb v rámci celého mesta Šamorín: 2,- €/osoba

Cena trasy Šamorín - Kvetoslavov, Kvetoslavov - Šamorín: 2,-€/osoba

Tel. číslo pre info a objednávku Taxi: **0911/590 900**



Tel.: 0910 264 925 - E-mail: info@webandgo.sk

www.webandgo.sk

NOVÁ ČISTIAREŇ ZBERŇA ŠATSTVA, ŽEHLENIE V KAUFLENDE



ZĽAVA 20%
PRVÝCH 14 DNÍ

* HAIR THERAPY * COLOR THERAPY * HAIR DESIGN *
* COSMECEUTICAL SKIN CARE * MAKEUP ART *



Ritual

beauty salon

TIPY NA JANUÁR:

- PLESOVÝ/SPOLOČENSKÝ ÚČES PRE 2 OSOBY
50% ZĽAVA PRE DRUHÚ OSOBU
- MORNING FRESH* - HAIR - VLASY
LEN ZA 16,50 EUR
- MORNING FRESH** - SKINCARE - KOZMETIKA
LEN ZA 10,50 EUR

PLÁNOVANÉ WORKSHOPY:

- KOMPLETNÁ ZMENA VIZÁŽE ZDARMA***

*cena platí na umytie+kondicionér, styling, fúkaná - (40 min) v čase 8:00- 10:30 hod.

**cena platí na čistenie+protivrásková maska+záverečné ošetrovanie - (25 min) v čase 8:00-10:30 hod.

*** akcia s profesionálnymi vizážistkami a stylistkami. Viac info u nás v salóne.

RITUAL, GAZDOVSKÝ RAD 1588, ŠAMORÍN 931 01
OTVARACIA DOBA: PO-PIA: 8⁰⁰ - 19⁰⁰, SO: 8⁰⁰ - 14⁰⁰, NE: 14⁰⁰ - 18⁰⁰
OBJEDNÁVKY NA 0948/613 717